

AMNISTÍA INTERNACIONAL

Nota para los medios de comunicación

Índice AI: ASA 20/028/2003/s (Público)
Servicio de Noticias: 221/03
24 de septiembre de 2003

India: Traducción al punyabí de *Break the cycle of impunity and torture in Punjab* (Romper el círculo vicioso de la impunidad y la tortura en Punjab)

Amnistía Internacional ha publicado hoy una traducción al punyabí de su informe *India: Break the cycle of impunity and torture in Punjab* (Romper el círculo vicioso de la impunidad y la tortura en Punjab, sólo disponible en inglés, Índice AI: ASA 20/002/2003). La organización espera que esta traducción sea una herramienta útil para promover el debate sobre la tortura y la impunidad en Punjab en el seno de la comunidad de habla punyabí tanto en India como en el exterior.

Podrán encontrar este informe en formato electrónico en la siguiente página web:

[http://web.amnesty.org/aidoc/aidoc_pdf.nsf/Index/ASA200022003PUNJABI/\\$File/ASA2000203.pdf](http://web.amnesty.org/aidoc/aidoc_pdf.nsf/Index/ASA200022003PUNJABI/$File/ASA2000203.pdf)

Documento público

Si desean más información, pónganse en contacto con la oficina de prensa en Londres llamando al número + 44 20 7413 5566, o visiten <http://news.amnesty.org>. Para los documentos y comunicados de prensa traducidos al español consulten <http://web.amnesty.org/library/eslindex>.